السنة الحادية عشر العدد ١٨٥٧ — ١٨

﴿ قررت الحكومة جريدة النفير لنشر الاعلانات الرسمية ﴾

№ 1857-18

النفير

جريدة سياسية تجارية لصاحب امتيازها



مدير الجريدة سهيل زكا

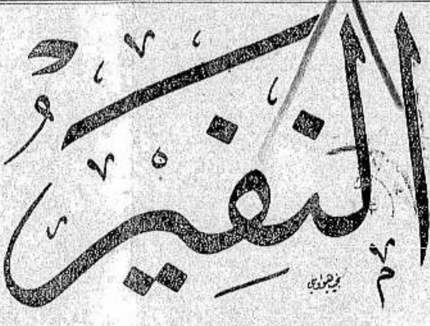
تصدر يوم الجمعة من كل اسبوع

الاشتراك

في حيفا ١٠٠ غرشاً صاغاً عن سنة

في الخارج ١٢٥ » » »

العنوان التلغرافي النفير : حيفا صندوق البوستة رقم ٤٤ نمرة التيلفون ٣٧



ANNAFIR

The Bugle

A weekly News Paper

PUBLISHED IN HAIFA

by Mr. ELIA ZAKKA

Dr. Sohel Zakka

Subscription

ANNUALLY IN HAIFA P. T. 100

FOREIGN COUNTRIES ,, 125

ADDR. TELEG. ANNAFIR HAIFA

P. O. B. 44 Telephon No. 37

الجمعة في ٨ نيسان سنة ١٩٢١ — Haifa Friday 8 Apr. 1921 — ٣٠ رجب سنة ١٣٣٩

بيوع الحرب

والظلم من شيم النفوس فان تجد ذا عفة فلعلة لا يظلم

لله ما اشد ظلم الانسان لاخيه الانسان فانه سرعان ما يأنس منه الضعف حتى يفتك به — هذه طبيعة الانسان منذ الاجيال الغابرة لم تتغير ولم تتبدل وانما تغيرت الاساليب فقد كان القوي يهجم على الضعيف بالحجر في العصر الحجري وبالسيف في العصر الحديدي وهو في العصر المالي يهجم عليه بقوة المال فيستنزف ما بين يديه ويسلبه ما في حيازته .

جاءت تلك الحرب العظمى فكانت وطأتها شديدة على كل ما يملكه الانسان من وسائل الحياة حتى اصبحت تهدد الحياة نفسها . ولم يتمكن من الوقوف في وجه تلك العاصفة الا كل قوي . اما الضعيف فهلك .

وبينهما وسط حاز من حطام الدنيا على القليل واخذ يعالج نفسه بالتي هي احسن وبقي متمسكا باهداب الحياة الى ان رأى الجوع يهدده ويتمثل لديه شبح الموت فيخيفه فكان لديه من ذلك مشاكل من اعظم المشاكل تعقيداً فرجع الى نفسه يخاطبها ويستفتيها في امره فقال أاموت جوعا ام ابيع ما املكه ثم برزت امامه الحياة وما فيها من نعيم كامن تحت ستار تلك الغيوم السوداء المتلبدة فعز عليه رؤية صغاره وسائر افراد عائلته يتضورون جوعا ورأى العبرة امامه بعينيه في الناس يلقون الموت الاغبر وسمع حوادث ما جرى ببيروت ولبنان مما تقشعر له الابدان . فهان اذ ذاك لديه ما عزمطمئنا النفس بانه اذا كتبت له الحياة فربما تمكن من استرجاع ما فقد والتعويض عما خسر وان ما لا بد منه فلا غنى عنه وان عسى ان تكرهوا شيئا وهو خير لكم الى آخر ما هنالك فاقدم على البيع ولكن هالته مرارة تلك الجرعة ولو كان له من ورائها الشفاء مما به من العدم . فاخذ يسهل على نفسه تلك المرارة وذلك بالتدرج في اخذها شيئا فشيئا فابتدأ بالرهن على امل الوفاء وفك الرهن الا ان المسترهن المتحجر القلب ابي الا ان يكون الرهن على طريقة البيع ليكون ذلك بمثابة الضمانة وهو اشبه بالخطبة على طريقة النصف اكليل عند مسيحيي الكنائس الشرقية . طلب المسترهن ذلك مستشهدا الارض والسماء على حسن نيته وانه انما فعل ذلك تأمينا لامواله وانهُ متى حصل الراهن على المبلغ فانه بكل رضى وطيبة خاطر يرد له المرهون وربما زاد على ذلك بان يطلب له طلبا (لا يتجاوز الشفاه) بان يفتح الله في وجهه وينيله ما بقي به الدين ثم هو بعد ذلك ينقده ورقا شتان ما بين قيمته الحقيقية وقيمته الاسمية — وتمر الايام وهي لا تزداد الا سوءاً والليالي وهي لا تزداد الا حلكا فتستحكم حلقات الدين وما هي الا ليلة وضحاها حتى يحصل الفراغ والانتقال ثم التصرف الى آخر ما هنالك مما هو معروف .

هذا نوع من انواع البيوع التي كانت تحدث ايام الحرب . وهنالك نوع آخر هو ان يبيع صاحب الملك ملكه بورقات معدودة لا تكاد تساوي فائدة النفقات التي تكبدها صاحب الملك على ملكه واساس ذلك العقد غبن الشاري وظلمه واحتياج البائع واضطراره حفظاً للبقاء .

فلما جاءت الهدنة وحدث الاحتلال استغرقت المسائل السياسية انتباه القوم جميعه وتاجل النظر في حل تلك المشاكل التي خلفتها الحرب وراءها . اما الان فقد تنبهت صحف سوريا الى تلك البيوع وقامت كلها تعالج تلك المشاكل وانك لا تكاد تطلع على صحيفة من صحف سوريا الا وترى عموداً او عمودين فيها تبحث في امر تلك البيوع حتى انه يمكننا القول ان تلك البيوع هي « حديث اليوم » كما يسميها الكتبة الغربيون .

بناء على ذلك نرى انه قد حان الوقت لتنبيه مواطنينا الى هذه المسائل وها نحن نعالج هذا الموضوع اليوم ولا ندعي الاحاطة به انما ننبه النظر اليه على امل ان يلج هذا الباب رجال القانون فيشبعون الموضوع ويوفوه حقه ويردوا كيد الظالم في نحره .

واننا نلفت النظر الى المبادئ التالية .

اولا ان المال في ايام الحرب لم يكن ينظر اليه كسب من اسباب التوسع والتبسط في العيش والرفاهية في الحياة بل كسب الحياة الرئيسي وبهذا المعنى يكون البائع قد افتدى نفسه وعياله بالملك الذي باعه ويكون الشاري بهذا المعنى قد حقق امنية البائع ويكون كل منهما قد احسن عملا واجاد صنعا على شرط ان يكون المشتري قد دفع في ذلك الملك ثمنا معقولا وهذا الثمن لا ينظر فيه من حيث عدد الليرات بل نسبتها الى المال قبل الحرب .

ثانيا اذا كان الشاري قد اغتنم فرصة فقر البائع واضطراره فدفع اليه المال لقاء رهن تحول بعدئذ الى بيع قطعي او دفع في الملك ثمنا بخسا لا يوازي نفقات بنائه فذلك البيع قائم على الغبن من جهة الشاري واضطرار من جهة البائع فهو فاسد .

ثالثا اذا كان الشاري شرعا ممن اثروا اثناء الحرب او كانت له وظيفة في الحكومة توسل بها الى الصيد في الماء العكر فسواء كان العقد بينه وبين البائع عقد رهن او بيعا قطعيا فهو فاسد لانه مبني على الظلم والظلم مرتعه وخيم وعاقبته الندامة .

وعليه فمن رأينا انه من الخطأ الحكم على البيوع التي عقدت اثنا الحرب حكما اجماليا بل يجب ان ينظر في كل عقد على حدة ليتبين فيه الحق من الظلم وعندنا انه اذا تم ذلك وجدت ثلاثة ارباع العقود مبنية على الغبن والاضطرار فيجب الغاءها بعد ان يرد البائع للشاري مبلغا لقاء ما اخذه منه . وهذا المبلغ يمكن تقديره بالرجوع الى ما كانت تسوى الورقة في عهد الدفع ثم تضاف اليه الفائدة القانونية . ولا ينبغي ان يعبأ بتقاضي الشاري نقوداً ذهبا ولو نص العقد عليها لان الدولة التركية وسائر الدول كانت قد منعت التعامل بالذهب في اثناء الحرب واوجبت التعامل بالورق

وخلاصة القول انه لا بد ان ينظر في تلك العقود قبل عمل المساحة الجديدة وعليه فاننا نلفت نظر محكمة التصرف الى هذا الامر الهام رفعا للظلم عن هذه الامة التي لقيت منه ما لقيت والسلام .

—{ }—

المظاهرة ودروسها

كان لمظاهرة حيفا يوم الاثنين الماضي منافع، واضرار، وعظات، نحررها بمداد الحقيقة وبالصراحة التي اعتدناعليها والوضوح الذي لا نتوخى خلافه وحرية القول والعمل الذي خولتنااياه الحكومة البريطانية اما المنافع فهي :

١ معرفة كل فرد من افراد الامة العربية الفلسطينية بجهل فلسطين وطناً قومياً للامة الاسرائيلية معرفة سطحية خارجية كما هي العادة في كل حركاتنا وسكناتنا دون تعمق في الموضوع وسبر غور المسائل وتمحيصها التمحيص اللازم

٢ الاتحاد والالفة اللذان ظهرا فيما بين الامتين المسيحية والاسلامية ولو كان ظاهرياً ومخرجه اللسان فقط وليس القلب واساسه وغايته غير اساس واحد وغاية واحدة . الا انه سيكون يوماً ما اتحاد حقيقي والغاية واحدة متى ظهرت حقائق المسائل وعرف مصير البلاد وخلع من عقول بعض المتهوسين «انسحاب بريطانيا من فلسطين» والذي علم الاسرائيلي كيف يحافظ على جنسيته وجامعته ولغته هو سيعلمنا كيف نحافظ على جنسيتنا وجامعتنا ولغتنا .

والاضرار هي :

١ الخروج على الحكومة بعد اعلانها منع المظاهرة بتشويق بعض من تعود صيد السمك في الماء العكر ورشق رجالها بالحجارة واظهار الجبن والجزع والخوف لاول طلقة نارية في الهواء ووقوع ضحايا دمية قد تكون الاساس لمواقع عديدة وسيل دماء غزيرة في هذه الارض المقدسة الهادئة الامينة .

٢ صدى هذه الاعمال الهمجية في اوروبا مدعية المدنية والرفق بالضعيف بان الامه الفلسطينية العربية هي كغيرها من الامم الشرقية لا تتمكن من ملك عواطفها وكبح جموح ثورة غيظها .

اما خطأ الحكومة فهو :

كان بامكان الحكومة استجلاب سيارتين مصفحة كما هي عادتها في الارهاب والتخويف ورشاشين وانزالها فرقة من الجيوش الهندية التي كانت موجودة في حيفا شاكية السلاح بدل انزالها رجال البوليس الوطني المعروف مقدرة افراده الجسدية عند كل واحد من اهل هذا البلد شاكين العصي وعمل الحكومة هذا المدني ساعد بث روح الخروج عليها وجرى ما جرى من الامور التى اسأت كل عاقل من اهالي فلسطين .

نحن لم نزل نؤكد بان الشعب لم يقم في هذه المظاهرة بل قادته ولا نقدر ان نعترف بوجود ارادة للشعب بغير زعماء .

ولكن نقدر ان نقول انه سيأتي يوم يصبح الشعب ذو قوة وارادة لا يخيفه التهديد والوعيد لا الرشاشات ولا النار والموت عنده سيان اذا بقيت الحكومة بلينها والقادة بحماسهم وافراد الامة الاسرائيلية بتجنبهم عن الاندماج مع بقية الشعوب الذين يودون مشاطرتهم وطنهم والله من وراءهم رقيب .

المستر تشرشل

والعرب والصهيونيون

اجتمع المستر تشرشل بالوفد الفلسطيني في القدس الشريف وخاطبهم في مطالبهم الخمسة فبين لهم انه يتعذر على الحكومة البريطانية ان تنقض وعدها بانشاء وطن قومي لليهود في فلسطين وقال ان انشاء وطن كهذا يكون بركة للعرب القاطنين في فلسطين على ان انشاءه لا يفيد ان فلسطين ستكون الوطن القومي لهم فتكون حكومتها بيدهم وتسيطر على العرب .

ان مستقبل الوطن القومي يتوقف على الصهيونيين انفسهم ويكون انشاؤه تدريجيا . واشار الى تقدم الاراضي التي استعمرها اليهود ونصح لهم ان لا يبيعوا اراضيهم لليهود وقال ان مهاجرة اليهود مستطاعة اذا جرت على سنن مشروعة فقط وان الحكومة الحاضرة ستدوم سنين عديدة بل اجيالا قبل ان يتيسر انشاء حكومة نيابية محلها وان الاكثرية الكبرى في فلسطين للعرب وقد قبلت الامبراطورية البريطانية الانتداب لها ولكن فلسطين مشاع للعالم كله وهذه المدينة مقدسة للاديان الثلاثة الكبرى وقال ان بيدكم وديعة عظيمة ونحن نعتمد عليكم في المحافظة عليها فلا تجروا الويلات عليكم بالمنازعات الداخلية بل تقاسموا بركات التعاون وفوائده . وامام هذه البلاد مستقبل عظيم والتربة تلك الام السخية ستدر على اولادها خيرات كثيرة اذا ساروا في طريق العدل وسبيل السلم

وتكلم بعده المندوب السامي فقال انه اذا صحت المخاوف التي تضمنتها مذكرة الوفد كانت الحالة حرجة جدا ولكنه موقن في قلبه وضميره ان هذه المخاوف لا اساس لها وان الحوادث ستثبت ذلك

واجتمع المستر تشرشل بالوفد الاسرائيلي ايضا واخبرهم انه قابل الوفد الاسلامي واطلعهم على ما قاله لذلك وهو ان الحكومة البريطانية تحبذ انشاء وطن قومي لليهود وان اساوب انشائه يجب ان لا يضر بالسكان المسلمين والمسيحيين الحاليين الذين هم الاكثرية العظمى ولا يجحف بحقوقهم . وقال ان العرب متخوفون من ان تنزع اراضيهم من يدهم ومن الروح البلشفية التي يظهرها بعض المهاجرين اليهود ومهما يكن من ذلك فانه يتعين عليكم ان تنزعوا هذه المخاوف بسلوككم السلوك الطيب الودي وانماء السلام بين الجميع . وعليكم ان تبذلوا قصارى جهدكم لتخولوا القضية الصهيونية فرصة حسنة لا باظهار الحماسة بل بضبط النفس ويجب ان يكون رواد الصهيونية اناساً منتخبين جديرين بقضيتها فتذرعوا بالفطانة وطول الاناة لنزع المخاوف . واعرب عن امله ان يزداد شعور الاتحاد والاسعاد بين الفلسطينيين . وقال في الختام انه سيعرض مذكرتي الوفدين على الوزارة البريطانية .

{**}

الراية البريطانية

في شفاعمرو

احتفلت شفاعمرو في اول يوم عيد الفصح عند الطوائف الغربية احتفالا فخما برفع الراية البريطانية على دار الحكومة بحضور جمهور كبير من الوجهاء والاعيان ومخاتير القرى واعضاء المجلس البلدي يتقدمهم حضرة صاحب السعادة حاكم عكا وحضرة مدير الناحية ولما استكمل عقد المدعوين اصدر الحاكم امره فرفعت الراية بين التصفيق والابتهاج والفرح وقد حيتها عند رفعها ثلة من الجند التحية العسكرية الواجبة حتى اذا ما انتهت هذه الحفلة الجميلة تفضل سعادة حاكم عكا ودعا الحاضرين الى غرفة حضرة المدير الرحيبة وهناك قدمت الحلوى والمدعوين جميعهم وكان احلى منها حديث الحاكم ومؤانسته وملاطفته للجميع وعندها وقف حضرة الوجيه الخواجه وديع كركي وقرأ كلاماً صادفت استحساناً وتصفيقاً متواصلا وكذلك الخطاب الذي القاه حضرة مدرس مدرسة الحكومة ثم وقف حضرة الكاتب البارع رشيد افندي خوري امين صندوق بنكو دي روما بحيفا الذي تصادف وجوده يومها بشفاعمرو وارتجل خطابا وجيزا كان له احسن وقع في نفوس الحاضرين وقد ختم الحفلة سعادة الحاكم الميجر لويك بكلمات عربية فصحى شاكراً الحاضرين لحضورهم متمنياً لهم كل رغد وهناء واعداً ان يعمل دائماً لتقدم شفاعمرو وترقي اهلها مذكراً اياهم بانه هو اول حاكم حكم في شفاعمرو بعد الاحتلال وان ما لقيه من الحفاوة فيها في ذلك الزمن ويلقاه دائما يبقى عنده احسن ذكر لهذه البلدة ومضاعف عزيمته لخدمتها ما استطاع الى نفعها سبيلا . واخيراً قام حضرة القس الفاضل يوسف سليمان وشرح للحاضرين بناء على تكليف سعادة الحاكم له تاريخ الراية البريطانية منذ مايتين وخمسين سنة شرحاً كان مسك الختام وقد انصرف المدعوون وهم يتحدثون بمحاسن هذه الحفلة ولطف سعادة الحاكم وحسن ضيافة حضرة المدير الذي يرجع اليه الفضل في تنظيم هذه الحفلة .

شفاعمري

***

عماد

احتفل حضرة الوجيه الخواجه وديع كركي بعماد ولده الذي رزقه قريباً احتفالا كبيراً حضره كثير من المدعوين الذين جاءوا من حيفا والناصرة خصيصاً لهذا الغرض وقد سماه بطرسا تيمناً باسم القديس بطرس حامي الكنيسة بشفاعمرو جعله الله من اولاد السلامة واقر عيون والديه به ؟

شفاعمري

***

{*}

رفقاً بالانسان

يا رجال الدين

لما وضعت الحكومة قانون اجور

البيوت والمخازن استثنت من هذا القانون املاك الاوقاف ظنا منها ان رجال الدين يرفقون بالانسان والفقير اكثر من سواهم فكان الامر بضد ذلك واصبح هذا الاستثناء كسلاح استعمله بعض رجال الدين ووكلاءهم لطعن كبد البؤساء واستبدادهم بالانسان فهل للحكومة ان تضع حداً لهذا الاستثناء .

البواخر الروسية

لقد عادت البواخر الروسية الى سابق سيرها قبل الحرب بين عموم اساكل البحر المتوسط من . الاستانه ، جناق قلعه ، ازمير ، رودس ، ساقص ، اضالياء ، مرسين ، الاسكندرونة ، طرابلس ، بيروت ، حيفا ، يافا ، بورتسعيد ، والاسكندرية ، ذهابا وايابا ولا يخفى ما لهذه الشركة من التسهيلات في الشحن والمحافظة على البضائع وراحة الركاب وقد عينت الشركة المذكورة حضرة الوطني الغيور الشاب الاديب الياس افندي درسى الحداد وكيلا لها في حيفا واتخذت مركزاً لوكالتها في ملك سليمان بك الصلاح قبال اوتيل فكتوريا فنأمل من عموم زبائنها الكرام ان لا يحرموها من خدماتهم .

ان استاذ البيانو الشهير سليم افندي ضومط الذي درس هذا الفن عن اساتذة فينا وبراين ومارس تدريس هذا الفن ٤ سنوات في دمشق الشام وخصوصاً في بيروت مستعد تمام الاستعداد لاعطاء دروس البيانو لمن يرغب ويميل لهذا الفن الجميل وهو ساكن مع والدته الست ام عزيز ضومط في دارها بقرب كنيسة البروتستانت .

تسهيلات للحجاج

ليكون معلوما لدى العموم ان الحكومة قد وضعت تسهيلات سفرية اخرى لعودة الفلسطينيين الذين يرغبون الاشتراك بالحج المبارك من جدة ويجب على الذين يعزمون على الحج ان يسجلوا اسمائهم باقرب وقت في دار حكومة القضاء ويكون اليوم الرابع عشر من شهر نيسان آخر موعد لتسجيل الاسماء

يسافر الحجاج بالقطار الى السويس ومن ثم يسافرون بحراً الى جدة

ينتظر ان تكون اجرة السفر ذهابا وايابا من جدة عشرين جنيها مصريا بالدرجة الثالثة وخمسة وعشرين بالدرجة الثانية واثنين وثلاثين جنيهـا بالدرجة الاولى

تدفع هذه الدراهم الى حاكم القضاء الذي يعطي كتابا يحتوي على التذاكر وجوازات السفر والشهادة المعلمة .

يجب على كل مسافر ان يأخذ معه مبلغا وقدره ٢٠ جنيها وذلك لقاء مصاريف للطعام ولاستئجار الجمال للسفر من جدة الى مكة المكرمة

تعلن الايضاحات عن مصاريف السفر و بتاريخ ميعاد الذهاب للذين يرغبون السفر لدى الطلب من حاكم القضاء .

***

بنكو دي روما بالاسكندرية

علمنا ان بنكو دي روما اشترى بنك « كاسادي سكونتو ودي ريسبارميو » وشرع الان في تأسيس بنك جديد تحت عنوان بنكو دي ليفنته » بنك الشرق برأس مال قدره مليون ليرة انكليزية يشترك فيه متمولو مصر الوطنيون وفي جملتهم اسماعيل سري باشا الذي انتخب عضواً في الادارة العامة وقد ارسل عظمة سلطان مصر بهذه المناسبة تلغرافا الى القومندان فنشتينى احد اعضاء ادارة بنكو دى روما العامة يهنئه بهذا المشروع راجيا ان يكون البنك الجديد كبنكو دي روما واسطة فعاله للنجاح وءاملا كبيراً على زيادة الصلات الاقتصادية الايطالية المصرية .

مؤسس كشافة العالم

قدم القدس السير بادن باول مؤسس فرق الكشافة في عموم اقطار العالم لحضور الاستعراض العظيم الذي سيقوم به كشافة القدس وعموم جهات فلسطين ولقد انتدبت فرق كشافة حيفا حضرة ضابطها الخواجه غرردون بوتاجي للسلام عليه بالنيابة عن فرق حيفا ولقد حظي بمقابلته مع حضرة مدامته مدة من الزمن وهو شيخ جليل مولع بالكشافة وتربية الاولاد على قوانينها وفنونها وشكر حضرة الضابط وسلمه كتاب يشكر به فرق كشافة حيفا لحفاوتهم واكرامهم له .

اعلان من ادارة الجريدة

سافر حضرة خليل افندي منصور خوري وكيل هذه الجريدة المتجول لجهات الناصرة وطبريا وصفد فاملنا من المشتركين اعتماده في كل ما يتعلق بشؤون الجريدة

﴿ محل مخائيل ابو فاضل ﴾

﴿في اول شارع الكنائس ﴾

تجد فيـه لروائح العطرية على اختلاف اصنافها سانس ولوسيون.

فلور دامور — وبوكه ديزمور براثيلات برانبط واصناف مختلفة لحساب الفبارك التي هو وكيلها ولا نغش بتنميق الكلام والتجربة اعظم برهان .

( )

The NewBritishPharmacy & Druge Store

﴿ اجزخانه بريطانيا الجديدة ﴾

﴿قبال مدخل مدرسة الفرير﴾

لنا الشرف ان نعلن حضرة الجمهور ان صيدلية بريطانيا الجديدة باشرت اشغالهـا على آخر كمال. علاجاتها من احسن الفابريكات وتحضير الرشتاب فيهـا على آخر ما يمكن من الدقة والاتقان .

الاسعار معتدلة

مدير

يوسف نيجر صيدلي

اول درجة

(*)

﴿ فرصة فوق العادة ﴾

﴿ لمواطنينا الكرام ﴾

طبيب الاسنان الشهير نجيب بواكيم المتخرج من جامعة القصر العيني في القاهرة والحائز على ديبلوم هذا الفن من الحكومة المصرية باشر اشغاله في حيفا قبال بيت فؤاد بك سعد قبـل المصور سافيدس وهو مستعد تمام الاستعداد لمعالجة الاسنان وخلعها بلاالم ومعالجة اللثة وتركيب الاسنان الذهبية والتلبس على آخر طراز من الصناعة الجديدة ومن يشرف محله يتأكد صدق المقال .

(*)

﴿ الدكتور واشبص ﴾

﴿ محامي ﴾

في مكتب جول الزحلان ملك حبايب وقبال بيته مخرج من جامعة فينا حضر مؤخراً لفلسطين وبعد الامتحان نال الديبلوم المرافعة طبق مواد القانون التركي وهو مستعـد للتوكيل بعموم الدعاوي امام عموم المحاكم في اللغات الثلاث الانكليزية والعربية والعبرية .

الى محبي التأنق واللبس الجميل

اقصـد محل سليم البيروتي تجاه البنك العثماني ترى فيـه آخر الموض والفورمات المتعددة والوان الجلد الجميلة المستحضر حديثاً وغني عن البيان اشتهار هـذا المحل باتقان الشغل وتحكيم القياس على الرجل تماماً كما وانه يوجد عنده شغل جاهز رجالي ونسواني والاولاد قوي وجميل جداً والاسعار بغاية الاعتدال من يشرف يرى ما يسره .

الدكتور سعيد قعوار طبيب اسنان درجة اولى مستعد تمام الاستعداد لمعالجة الاسنان واللثة وتركيب الاسنان الصناعية كالطبيعية والاسنان الذهبية والتلبيس والخلع بلا الم وبكل ما يتعلق بهـذا الفن بمنتهى المهارة والخفة ويكرم زبائنه بمهاودة الاسعار التجربة خير برهان . محله في اول شارع الكنائس في بيت ايليا افتيحه .

I. L. RABINOVITZ Co.

JAFFA PALESTINE

ا. ل. راباينوفيتش توميم وشركاه يافا « فلسطين » شارع بسترس نمره ٣٩

تجد في هذا المحل عموم اصناف لامبات اللوكس وخلافها من انواع اللامبات التي تقوم مقام الكهرباء وتجد فيه ايضاً عموم ادوات المطبخ من الالومنيوم وماكينات الطبخ ومفارم اللحم وعموم اصناف الانية من صحون وفناجين كبار وصغار والانية البلورية من قداح وكبايات هذا المحل يستجلب بضائعه من اوروبا بكميات عظيمة لدرجة ان لا يقدر احد على مزاحمته بالاسعار .

Pewsner & Kahan

CAIFFA (PALESTINE)

P. O. B. Nº 4 TELEPHON Nº 22

Maison d'Exportation d'Importation pour la Palestine et la Syrie.

﴿ باوزنر وكاهان ﴾

حيفا « فلسطين »

صندوق البوسطه نمره ٤ نمرة التليفون ٢٢

هذا المحل مستعد تمام الاستعداد لبيع عموم اصناف لوازم البناء من اخشاب وحديد لهذا المحل شعبة خصصت للبيع بالمفرق في ساحة الخمرة لبيع ادوات المطابخ والطعام ومن البرسلان والالمونيوم والاسعار بغاية المهاودة لان طلبات هذا المحل بالكميات الكبيرة

معمل البلاط والاحجار الشمنتو الشهير ﴿ هوكو فيلاند ﴾

في يافا قد انتقل الى

يوسف كدرانسكي

ومكس بوديانشوك

اصحاب محل عظيم لتصدير وتوريد البضائع على اختلافها

ولهم فروع في حيفا واسكندرية والاستانة

مستودع كبير لجميع ادوات البناء من جميع الاجناس

بلاط . طوب . درابزينات

مواسير من جميع المقاسات الخ ...

لديهم كميات كبيرة من الاخشاب للعمارات وقرميد شمنتو

من احسن جنس

﴿ الاسعار متهاودة ﴾

الادارة بعمارة النابلسي بشارع المنشية في يافا

الوكالة في حيفا اتيين كافي وكبريلي

العلاج الناجع لمرض السل

خلاصة الامكالوبو

Umkoalabo Extract

أدخل هذا العلاج حديثا الى الشرق . فمن خاصته ايقاف السير والشفاء التام من امراض التهاب الشعب الرئوية زكام الحلق والرئة وامراض السل المختلفة استعمله بنجاح تام كثيرون من الاطباء الخبيرين في انكلترا .

يرد الثمن اذا وجد العلاج غير مرضي لدى التجربة .

المخابرة مع الوكلاء الوحيدين : بروكس وشركاهم : حيفا .

صندوق البريد ٧٠

﴿ الكل جرب ﴾

النشا الناصع البياض، والخردل اللذيذ الذي ينبه شهية الاكل، والنيلة النقية التي تزهو بها الثياب من مصنوعات شركة ج. ج. كولمن لمتد بلندرا فما عليك الا ان تذكر ماركة كولمن لمتد ولا تنساها. وكلاء الشركة بحيفا الخراجات تشوتو اخوان وشركاهم عندهم كمية كبيرة من النيلة .



"Phosphatine Falières"

فوسفاتين فالير

مغذي للاطفال والموصى عليه من عموم الاطباء سهل الاخذ وشهي الطعم يلائم المعد الضعيفة يقوي الجسم ويفيد الصحة .

العنوان ٦ شارع تاشيري باريس وحيفا زابرمن، ديسكن وقبلان

[illegible] DISKIN & KAPLAN

Société Carmel

ORIENTAL

Vente de
Vins & Cognacs
de Richon Lesion

﴿ شركة الكرمل اورينتال ﴾

لبيع عموم الخمور والكونياك المستخرج من ريشون لزيون (عيون قاره) حائزة على مدالية باريس الذهبية سنة ١٩٠٠

يافا حيفا بيروت دمشق حلب (افريقيا) الاسكندرية القاهرة بورت سعيد (اميركا)

مستودعاتها : (اوربا) انكلترا وفرنسا روسيا المانيا النمسا وتركيا (آسيا) القدس نيوورك بروكلين شيكاغو بالتيمور

العنوان: كرمل اورينتال يافا (فلسطين)

مطبعة النفير : حيفا « فلسطين »